

VERTALING

N. 92 — 1117

28 OKTOBER 1991. — Besluit van de Executieve tot opheffing van het ministerieel besluit van 20 december 1977 houdende inwerkingtreding van het Nationaal Coördinatie- en Overlegcomité voor Voortdurende Vorming van de Middenstand en van het Franstalig en het Nederlandstalig Instituut voor Voortdurende Vorming van de Middenstand

De Executieve van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 3 juli 1991 betreffende de voortgezette opleiding voor de Middenstand en de kleine en middelgrote ondernemingen;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën d.d. 11 september 1991;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inz. op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de inwerkingtreding van het decreet van 3 juli 1991, vastgesteld op 1 januari 1992, het nemen van een besluit ter zake op 1 januari 1992 verplicht maakt;

Op de voordracht van de Minister van Onderwijs en Vorming, Sport, Toerisme en Internationale Betrekkingen,

Gelet op de beraadslaging van de Executieve d.d. 14 oktober 1991,

Besluit :

Artikel 1. Het ministerieel besluit van 20 december 1977 houdende inwerkingtreding van het Nationaal Coördinatie- en Overlegcomité voor Voortdurende Vorming van de Middenstand en van het Franstalig en het Nederlandstalig Instituut voor Voortdurende Vorming van de Middenstand, wordt opgeheven.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1992.

Brussel, 28 oktober 1991.

Vanwege de Executieve van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Onderwijs en Vorming, Sport,
Toerisme en Internationale Betrekkingen,

J.-P. GRAFFE

F. 92 — 1118

28 OCTOBRE 1991. — Arrêté de l'Exécutif portant abrogation de l'arrêté ministériel du 3 juillet 1978 fixant les conditions d'agrégation du personnel du Comité national de Coordination et de Concertation de la Formation permanente des Classes moyennes et des Instituts de Formation permanente des Classes moyennes

L'Exécutif de la Communauté française,

Vu le décret du 3 juillet 1991 relatif à la Formation permanente pour les Classes moyennes et les petites et moyennes entreprises;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 11 septembre 1991;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 et notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois du 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que l'entrée en vigueur du décret du 3 juillet 1991 fixée le 1er janvier 1992 rend obligatoire la prise de l'arrêté dont objet également le 1er janvier 1992;

Sur proposition du Ministre de l'Enseignement, de la Formation, du Sport, du Tourisme et des Relations internationales;

Vu la délibération de l'Exécutif du 14 octobre 1991,

Arrête :

Article 1er. L'arrêté ministériel du 3 juillet 1978 fixant les conditions d'agrégation du personnel du Comité national de Coordination et de Concertation de la Formation permanente des Classes moyennes et des Instituts de Formation permanente des Classes moyennes est abrogé.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er janvier 1992.

Bruxelles, le 28 octobre 1991.

Par l'Exécutif de la Communauté française :
Le Ministre de l'Enseignement, de la Formation du Sport,
du Tourisme et des Relations internationales,

J.-P. GRAFFE

VERTALING

N. 92 — 1118

28 OKTOBER 1991. — Besluit van de Executieve tot opheffing van het ministerieel besluit van 3 juli 1978 houdende bepaling van de erkenningsvoorwaarden van het personeel van het Nationaal Coördinatie- en Overlegcomité voor Voortdurende Vorming van de Middenstand en van de Instituten voor Voortdurende Vorming van de Middenstand

De Executieve van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 3 juli 1991 betreffende de voortgezette opleiding voor de Middenstand en de kleine en middelgrote ondernemingen;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën d.d. 1 september 1991;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 18 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de inwerkingtreding van het decreet van 3 juli 1991, vastgesteld op 1 januari 1992, het nemen van een besluit ter zake op 1 januari 1992 verplicht maakt;

Op de voordracht van de Minister van Onderwijs en Vorming, Sport, Toerisme en Internationale Betrekkingen;

Gelet op de beraadslaging van de Executieve d.d. 14 oktober 1991,

Besluit :

Artikel 1. Het ministerieel besluit van 3 juli 1978 houdende bepaling van de erkenningsvoorwaarden van het personeel van het Nationaal Coördinatie- en Overlegcomité voor Voortdurende Vorming van de Middenstand en van de Instituten voor Voortdurende Vorming van de Middenstand, wordt opgeheven.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1992.

Brussel, 28 oktober 1991.

Vanwege de Executieve van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Onderwijs en Vorming, Sport, Toerisme en Internationale Betrekkingen,
J.-P. GRAFE

F. 92 — 1119

[S-C — 20192]

28 OCTOBRE 1991. — Arrêté de l'Exécutif de la Communauté française fixant les conditions d'agrément des Centres de Formation permanente pour les Classes moyennes et les petites et moyennes entreprises

L'Exécutif de la Communauté française,

Vu le décret du 3 juillet 1991 relatif à la Formation permanente pour les Classes moyennes et les petites et moyennes entreprises, notamment l'article 16;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 11 septembre 1991;

Vu l'urgence;

Considérant que l'entrée en vigueur du décret du 3 juillet 1991 fixée le 1er janvier 1992 rend obligatoire la prise de l'arrêté dont objet également le 1er janvier 1992;

Sur proposition du Ministre de l'Enseignement, de la Formation, du Sport, du Tourisme et des Relations internationales;

Vu la délibération de l'Exécutif du 14 octobre 1991,

Arrête :

Article 1er. Pour pouvoir être agréés par l'Exécutif et subventionnés par l'Institut, les Centres de Formation permanente pour les Classes moyennes et les petites et moyennes entreprises, ci-après dénommés « les Centres », doivent répondre aux conditions prévues à l'article 16 du décret du 3 juillet 1991 relatif à la Formation permanente pour les Classes moyennes et les petites et moyennes entreprises.

Pour satisfaire à ces conditions, les Centres doivent adopter des statuts qui ne peuvent déroger aux articles 1, 3, 5, 6, 7, 10, 17, 23, 26, 29, 31 et 32 des statuts-types annexés au présent arrêté.

Art. 2. Les Centres doivent soumettre à l'Exécutif, pour approbation, leurs statuts ainsi que chaque modification de ces statuts. Dans un délai de deux mois après la réception de ces statuts ou modification, l'Exécutif donne son approbation ou fait connaître ses objections.

Art. 3. Pour satisfaire aux dispositions du décret précité, les Centres devront organiser un minimum de cinquante cours de formation, dont douze au moins pour la formation de chef d'entreprise. Ils devront, en outre, organiser des activités de formation prolongée. L'Exécutif peut accorder une dérogation à ces conditions.

Art. 4. L'Exécutif peut suspendre, ou retirer l'agrément lorsque :

1° les statuts ne répondent plus aux conditions définies à l'article 1er du présent arrêté;

2° les tâches confiées aux Centres ne sont pas réalisées;

3° le plan comptable n'est pas appliqué;

4° le minimum d'activités, prévu à l'article 3 du présent arrêté n'est plus atteint;

5° certaines activités exercées sont incompatibles avec les missions définies à l'article 22 du décret du 3 juillet 1991 relatif à la Formation permanente pour les Classes moyennes et les petites et moyennes entreprises.

Art. 5. Les Centres qui sont agréés à la date d'entrée en vigueur du décret précité conservent leur agrément.

Art. 6. L'arrêté ministériel du 20 novembre 1978 fixant les conditions d'agrément des Centres de Formation permanente des Classes moyennes est abrogé.